

FICHA TÉCNICA

**Direção CMSM**

Álvaro Teixeira Lopes  
Luísa Caiano

**Editorial**

Luísa Caiano

**Coordenadora Técnica**

Estefânia Sousa Martins

**Textos**

Andreia Volta e Sousa  
Hugo Simões

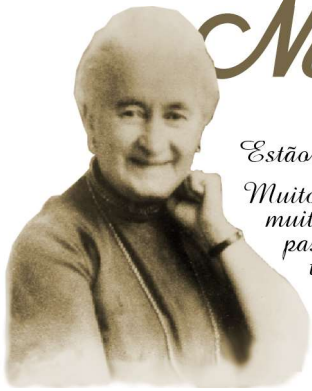
**Conceção da Imagem**

Marcos Leite Brás

**CURSO DE MÚSICA SILVA MONTEIRO**  
Rua Monsenhor Fonseca Soares, 137  
4150-335 Porto - Portugal

T. +351 226002150

[www.cmsilvamonteiro.com](http://www.cmsilvamonteiro.com)



## Nota da Semana

*Estão a acabar as actividades do ano..*

*Muito esforço foi feito para levar o trabalho a bom termo! Devo dizer que muitos se esforçaram ao máximo... ouviram as minhas palavras... consegui passar-lhes o meu entusiasmo pelo cumprimento do dever ... mas nem todos...*

*Vamos acreditar que o novo ano irá, se Deus quiser ... trazer ânimo e muita vontade de estudar e será um ano em cheio.*

*Louvado seja Deus!*

*Não se esqueçam que quem estuda um instrumento... não deve deixar passar muito tempo sem praticar. Descansem, mas com juízo... e a vontade de estudar virá certamente...*

*Boas Férias!*

Julho 1960  
Ernestina da Silva Monteiro

# X CONCERTS4GOOD

6 a 8 de julho 2023 . Teatro Campo Alegre



© Guilherme Costa Oliveira



© Guilherme Costa Oliveira

De 06 a 08 de julho realizou-se a 10ª edição do Festival Concerts4Good no Teatro Campo Alegre com a participação das classes de iniciação, coro, Orquestra Juvenil da Bonjóia, Ensemble de Percussão, Orquestra de Guitarras e alunos do Curso Básico de Teatro. As obras apresentadas foram o "Príncipe Nabo" de Ilse Losa e "Soldadinho de Chumbo" de Alexandre Delgado que contou nos 3 dias com a participação de cerca de 200 alunos! Foram dias intensos, com muitos ensaios e que terminaram com 3 espetáculos maravilhosos!

Agradecemos a toda a comunidade educativa pelo empenho e pela confiança no nosso trabalho!



© Guilherme Costa Oliveira

# One week Course for Music Teachers

03 a 07 de julho 2023  
CMSM

Texto elaborado pelo prof. Hugo Simões



Tendo tido o seu arranque em fevereiro deste ano, decorreu, de 03 a 07 de julho (2023), no CMSM, a segunda edição do curso estruturado de formação de professores do programa Erasmus+ “One Week Course for European Music Teachers”. Desta vez, acolhemos um grupo de 9 professores provenientes dos seguintes países: França, Espanha, Finlândia e Letónia. Estes professores, durante uma semana, realizaram uma série de workshops, assistiram a concertos e realizaram uma visita guiada ao centro histórico do Porto. No dia 02 (domingo) começámos por ir assistir ao concerto SONÓPOLIS na Casa da Música. De acordo com a informação retirada da página da Casa da Música:

“Sonópolis é um encontro entre comunidades diversas, tendo-se tornado ao longo do tempo – celebra o 15.º aniversário em 2023 – uma referência internacional na arte participativa que integra de forma homogénea artistas profissionais e não-profissionais. Todos os anos a festa é diferente, como são diferentes os músicos, vindos de vários pontos do País, os formandos e,

naturalmente, a música.

Corolário do Curso de Formação de Animadores Musicais, Sonópolis reúne cerca de duas centenas de pessoas no palco da Sala Suggia, em ambiente de celebração e partilha. Um espetáculo de créditos firmados no panorama nacional como a grande festa da música feita com comunidades.” No dia 03 (segunda-feira) foi um dia preenchido, que começou com um workshop sobre o sistema educativo português (em geral) e na área da música (em particular) que tive o enorme prazer de realizar, essencialmente porque este workshop desperta sempre bastante curiosidade e interação por parte dos professores, com muitas perguntas e sempre muito interesse, pela forma como o ensino artístico está organizado em Portugal. No final da tarde, fizemos uma visita ao centro histórico do Porto, muito interessante, graças ao enorme conhecimento e entusiasmo com que o guia descreveu e contextualizou historicamente a generalidade dos edifícios da baixa Portuense. A visita terminou com um jantar (perto do Coliseu do Porto) onde tivemos a oportunidade de saborear a típica “Francesinha”, prato que fez as delícias de todos os participantes e em que eu faço também sempre questão de estar presente. No dia seguinte a prof. Luísa Caiano realizou uma breve apresentação do CMSM e sobre os projetos desenvolvidos pela nossa escola, e, de seguida, realizou um workshop sobre o “Design de Projetos”, muito do agrado dos participantes. No dia seguinte, mais um workshop, desta vez dedicado à utilização das novas tecnologias no ensino da música, realizado pelo nosso antigo colega Óscar Rodrigues que atualmente desenvolve a sua atividade profissional na Casa da Música, este workshop desperta sempre muita curiosidade nos participantes. Na quinta-feira foi a vez do prof. Brendan Hemsworth realizar um workshop sobre “Improvisação”, um momento também muito apreciado pela sua interatividade. No último dia (sexta-feira) procedeu-se à entrega de certificados de participação e à avaliação do curso. Depois fomos até ao Teatro do Campo Alegre para assistirem ao ensaio geral e ao concerto de “O Soldadinho de Chumbo” de Alexandre Delgado. Foi uma semana intensa, com momentos de partilha, amizade, colaboração, muito do agrado dos professores que participaram. Destacamos um dos comentários que nos deixaram:

*I recently had the opportunity to attend the "Curso de Música Silva Monteiro" held in Porto from 3-7 July 2023, and I wanted to provide some feedback about my experience. Overall, I found the course to be highly beneficial and enriching, offering a comprehensive platform for European music teachers to enhance their skills and knowledge. The course curriculum was well-designed and covered a wide range of topics relevant to music education. The sessions were thoughtfully planned and presented by highly qualified teachers who demonstrated a deep understanding of their subjects. The material presented was not only informative but also practical, providing valuable insights and strategies that can be readily applied in the classroom. The teachers were approachable and encouraged active participation, making the learning experience engaging and interactive.*

# CONCERTO FINAL DA ROCKSCHOOL

12 de julho 2023 . 21h30

Casa da Música (esplanada)



© Alexandre Delmar/Casa da Música



© Alexandre Delmar/Casa da Música

No dia 12 de julho, no âmbito da programação do “Verão na Casa”, os alunos da Rockschool realizaram o concerto de final de ano na esplanada da Casa da Música. A qualidade das apresentações faz-nos acreditar que estamos a fazer um bom trabalho e agradecemos aos alunos, professores e encarregados de educação o empenho para que seja possível mais momentos destes!



© Alexandre Delmar/Casa da Música



© Alexandre Delmar/Casa da Música

# XXV CONCURSO INTERNACIONAL STA CECÍLIA

24 a 30 de julho 2023

Casa da Música / Fundação Manuel António da Mota

O CMSM organizou a 25ª edição do Concurso Internacional Santa Cecília. A categoria principal decorreu entre os dias 24 e 30 de julho na Casa da Música e o CISC Junior na Fundação Manuel António da Mota entre os dias 26 e 29 de julho. O Concurso destaca-se como um evento emblemático no meio musical português, afirmando-se no panorama artístico internacional através da participação em redes de entidades culturais como a Alink-Argerich Foundation e a World Federation of International Music Competitions.

Este ano o CISC contou com a participação de 40 concorrentes na categoria principal e 50 nas categorias júnior.

As provas dos 3 finalistas realizaram-se na sala Suggia com a Orquestra Filarmónica Portuguesa, dirigida pelo maestro Osvaldo Ferreira onde foram interpretados os Concerto nº 1, op. 23 de P. I. Tchaikovsky; Concerto nº 54 de R. Schumann e o Concerto nº 4, op. 58 de L. v. Beethoven. Sagrou-se vencedor o pianista Artem Kuznetsov.



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

### Categoria Principal Main Category



## 1 PRÉMIO 1 PRIZE

Nome *Name*

**ARTEM KUZNETSOV**

Pais Rússia  
*Country* Russia

Ano de Nascimento 1990  
*Year of birth*



## 2 PRÉMIO 2 PRIZE

Nome *Name*

**MARIAMNA SHERLING**

Pais Israel  
*Country* Israel

Ano de Nascimento 2001  
*Year of birth*



## 3 PRÉMIO 3 PRIZE

Nome *Name*

**ROBERT BILY**

Pais República Checa  
*Country* Czech Republic

Ano de Nascimento 1997  
*Year of birth*

## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

### Categoria A

### A Category

# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**BIRYUKOV NIKOLAY**

Pais Rússia  
*Country* Russia

Ano de Nascimento 2008  
*Year of birth*



# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**STELLA NATSUKI LEGRAS**

Pais França  
*Country* France

Ano de Nascimento 2005  
*Year of birth*



# 3 PRÉMIO 3 PRIZE

Nome *Name*

**DOMINIKA RAK**

Pais Polónia  
*Country* Poland

Ano de Nascimento 2004  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

Categoria A

A Category

### Menção Honrosa Ex-Aequo Honorable Mention Ex-Aequo

Nome *Name*

**GUSTAVO COSTA E SILVA**

País Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2005  
*Year of birth*



### Menção Honrosa Ex-Aequo Honorable Mention Ex-Aequo

Nome *Name*

**JOÃO BARRETO**

País Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2005  
*Year of birth*



### PRÉMIO PRIZE VÍCTOR MACEDO PINTO

Nome *Name*

**THEODORE MIHAI MEZEI**

País Roménia  
*Country* România

Ano de Nascimento 2004  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dg*ARTES  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com



**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria B**

**B Category**

**1 PRÉMIO  
1 PRIZE**

Nome *Name*

**MENG SHUYU**

Pais *Country* China  
China

Ano de Nascimento *Year of birth* 2007



**2 PRÉMIO  
2 PRIZE**

Nome *Name*

**ESTÊVÃO MEDEIROS GOMES**

Pais *Country* Brasil  
Brazil

Ano de Nascimento *Year of birth* 2008



**3 PRÉMIO  
3 PRIZE**

Nome *Name*

**EVELINA VITKOVSKAIA**

Pais *Country* Rússia  
Russia

Ano de Nascimento *Year of birth* 2007



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



Member of



www.scecilia-competition.com



curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música



FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

Porto.



**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria B**

**B Category**

**Menção Honrosa Ex-Aequo**  
**Honorable Mention Ex-Aequo**

Nome *Name*

**GUILHERME DE OLIVEIRA TINOCO**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2007  
*Year of birth*



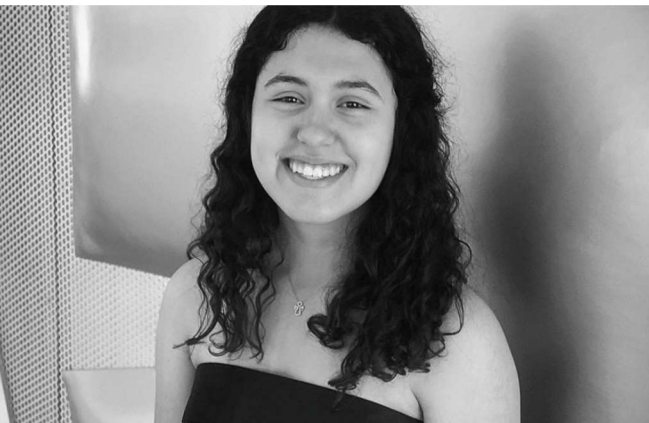
**Menção Honrosa Ex-Aequo**  
**Honorable Mention Ex-Aequo**

Nome *Name*

**MARIA LEONOR ALVES PEREIRA**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2008  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



Member of



curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música



FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com





**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria C**

**C Category**

**1 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**1 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**MENGYUE LI**

Pais **China**  
*Country* China

Ano de Nascimento **2010**  
*Year of birth*



**1 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**1 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**RICHARD RAIT**

Pais **Rússia**  
*Country* Russia

Ano de Nascimento **2010**  
*Year of birth*



**2 PRÉMIO**  
**2 PRIZE**

Nome *Name*

**LUANA VALÉRIA PLIOUSNINA KYRYCHENKO**

Pais **Portugal**  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento **2011**  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

*Fundação Manuel António da Mota*  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

Categoria C

C Category

**3 PRÉMIO**  
**3 PRIZE**

Nome *Name*

**QIHAO BAI**

País Rússia  
*Country* Russia

Ano de Nascimento 2010  
*Year of birth*



**Menção Honrosa Ex-Aequo**  
**Honorable Mention Ex-Aequo**

Nome *Name*

**HEYINGXIANG LI**

País China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2011  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO



casa da música

Uma escola de memórias e futuro

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

### Categoria D

### D Category

# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**AIDAN ZHOU**

Pais *Country* Canadá  
Canada

Ano de Nascimento *Year of birth* 2012



# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**OLÍVIA SILVEIRA TEBALDI**

Pais *Country* Brasil  
Brazil

Ano de Nascimento *Year of birth* 2011



# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**XI ZHENGCHENG**

Pais *Country* China  
China

Ano de Nascimento *Year of birth* 2012



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

www.scecilia-competition.com

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

### Categoria D

### D Category

# 1 PRÉMIO Ex-Aequo 1 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**YUN PENGXUAN**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



# 2 PRÉMIO Ex-Aequo 2 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**AMY LIN**

Pais Hong Kong  
*Country* Hong Kong

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



# 2 PRÉMIO Ex-Aequo 2 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**DENG XIANG**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

www.scecilia-competition.com

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**



## RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS

### Categoria D

### D Category

## 2 PRÉMIO Ex-Aequo 2 PRIZE Ex-Aequo

Nome *Name*

**YUCHEN LI**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



## 3 PRÉMIO 3 PRIZE

Nome *Name*

**MARIA CARLOTA INÁCIO GONÇALVES**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



## Menção Honrosa Ex-Aequo Honorable Mention Ex-Aequo

Nome *Name*

**MARIA CRAVEIRO E COSTA**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2012  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dg*ARTES  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich*  
Foundation

www.scecilia-competition.com

*cmsm*  
curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música

  
FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**



**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria D**

**D Category**

**Menção Honrosa Ex-Aequo**  
**Honorable Mention Ex-Aequo**

Nome *Name*

**QI SEN CHEN**

País Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2011  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



Member of



www.scecilia-competition.com



casa da música

Uma escola de memórias e futuro



FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**



**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria E**

**E Category**

**1 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**1 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**CONSTAÇA AMARAL RODRIGUES**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2014  
*Year of birth*



**1 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**1 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**TOMÁS DA CRUZ PINHEIRO**

Pais Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2013  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



Member of



www.scecilia-competition.com



curso de música  
SILVA MONTEIRO



casa da música



FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**



**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria F**

**F Category**

**1 PRÉMIO**  
**1 PRIZE**

Nome *Name*

**MUYAN XIAO**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2016  
*Year of birth*

**2 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**2 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**LETÍCIA GUO LIN**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2016  
*Year of birth*

**2 PRÉMIO Ex-Aequo**  
**2 PRIZE Ex-Aequo**

Nome *Name*

**QIANWANCHEN**

Pais China  
*Country* China

Ano de Nascimento 2016  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



Member of



www.scecilia-competition.com



curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música



Porto.





**RESULTADOS FINAIS FINAL RESULTS**

**Categoria F**

**F Category**

**3 PRÉMIO**  
**3 PRIZE**

Nome *Name*

**SOFIA R. BARRETO NOGUEIRA DA COSTA**

País Portugal  
*Country* Portugal

Ano de Nascimento 2015  
*Year of birth*



Com o Alto Patrocínio  
de Sua Excelência



O Presidente da República

Institutional Support



REPÚBLICA  
PORTUGUESA  
CULTURA

*dgARTES*  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

Member of



WORLD FEDERATION  
OF INTERNATIONAL  
MUSIC COMPETITIONS



*Alink-Argerich  
Foundation*



curso de música  
SILVA MONTEIRO

Uma escola de memórias e futuro



casa da música



FUNDAÇÃO MANUEL  
ANTÓNIO DA MOTA

**Porto.**

www.scecilia-competition.com

## BAND CAMP

10 a 21 de julho 2023  
CMSM

texto elaborado pela **prof. Andreia Volta e Sousa**

E chegamos ao final de mais um ano letivo de forma muito animada e divertida.... e, claro está, com muita música à mistura!

Foram duas semanas de muita animação e de muito trabalho por parte dos nossos “roqueiros” que participaram na 5ª edição do nosso Band Camp.

Entre os dias 10 e 21 de julho tivemos a participação de 18 alunos, internos e externos ao CMSM, que desenvolveram um trabalho musical excepcional, acompanhado de muita amizade e companheirismo. Terminamos mais uma edição com um balanço extremamente positivo!

Desejamos umas boas férias a todos e... Até para o ano! **#saidagaragem**



**BOAS FÉRIAS**



95  
anos



02 MARÇO 2023  
[www.cmsilvamonteiro.com](http://www.cmsilvamonteiro.com)

*Uma escola de memórias e futuro*